



Bruxelles, 6 octombrie 2021  
(OR. en)

---

---

**Dosar interinstituțional:  
2021/0313 (NLE)**

---

---

**12400/21  
ADD 1**

**PECHE 336**

## **PROPUNERE**

---

Sursă:	Secretara Generală a Comisiei Europene, sub semnătura dnei Martine DEPREZ, Directoare
Data primirii:	6 octombrie 2021
Destinatar:	DI Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, Secretarul General al Consiliului Uniunii Europene
Nr. doc. Csie:	COM(2021) 614 final - ANNEX
Subiect:	ANEXĂ la Propunerea de decizie a Consiliului privind semnarea, în numele Uniunii Europene, și aplicarea provizorie a Protocolului (2021-2024) de punere în aplicare a Acordului de parteneriat în domeniul pescuitului sustenabil între Uniunea Europeană și guvernul Insulelor Cook

---

În anexă, se pune la dispoziția delegațiilor documentul COM(2021) 614 final - ANNEX.

---

Anexă: COM(2021) 614 final - ANNEX



Bruxelles, 6.10.2021  
COM(2021) 614 final

ANNEX

**ANEXĂ**

**la**

**Propunerea de decizie a Consiliului**

**privind semnarea, în numele Uniunii Europene, și aplicarea provizorie a Protocolului (2021-2024) de punere în aplicare a Acordului de parteneriat în domeniul pescuitului sustenabil între Uniunea Europeană și guvernul Insulelor Cook**

## ANEXĂ

### PROTOCOL

#### **de punere în aplicare a acordului de parteneriat în domeniul pescuitului sustenabil între Uniunea Europeană și guvernul Insulelor Cook**

##### *Articolul 1*

##### ***Perioada de aplicare și posibilitățile de pescuit***

1. Pentru o perioadă de trei ani începând de la data aplicării provizorii, posibilitățile de pescuit acordate în conformitate cu articolul 4 din Acordul de parteneriat în domeniul pescuitului sustenabil dintre Uniunea Europeană și guvernul Insulelor Cook (denumit în continuare „acordul”) sunt următoarele:
  - Patru (4) nave de pescuit ton cu plasă-pungă - pentru pescuitul de specii mari migratoare enumerate în anexa 1 la Convenția Organizației Națiunilor Unite din 1982 asupra dreptului mării.
2. Alineatul (1) se aplică sub rezerva dispozițiilor articolului 5 din prezentul protocol.
3. În conformitate cu articolul 4 din acord, navele din Uniune pot desfășura activități de pescuit în zonele de pescuit ale Insulelor Cook numai dacă dețin o autorizație de pescuit eliberată în temeiul prezentului protocol, în conformitate cu anexa.

##### *Articolul 2*

##### ***Contribuția financiară – Modalități de plată***

1. Pentru perioada menționată la articolul 1, contribuția financiară totală prevăzută la articolul 5 din acord se ridică la două milioane o sută de mii de euro (2 100 000 EUR) pentru întreaga durată a prezentului protocol.
2. Contribuția financiară totală cuprinde două elemente disociate:
  - (a) o sumă anuală pentru accesul la zonele de pescuit ale Insulelor Cook în valoare de trei sute cincizeci de mii de euro (350 000 EUR) pe an și
  - (b) o sumă specifică anuală în valoare de trei sute cincizeci de mii de euro (350 000 EUR) pentru sprijinirea și punerea în aplicare a politicii maritime și a politicii sectoriale în domeniul pescuitului a Insulelor Cook.
3. Pentru cantitatea menționată la alineatul (2) litera (a), Insulele Cook pun la dispoziția navelor din Uniune cel puțin 100 de zile de pescuit în zonele de pescuit ale Insulelor Cook. Un număr suplimentar de zile ar putea fi pus la dispoziția navelor UE în conformitate cu dispozițiile detaliate în anexă.
4. Alineatul (1) se aplică sub rezerva dispozițiilor articolelor 3 și 5 din prezentul protocol.
5. Uniunea plătește sumele fixate la alineatul (2) litera (a) în cel mult nouăzeci (90) de zile de la data începerii aplicării provizorii a prezentului protocol, pentru primul an, și cel târziu la data aniversării a aplicării provizorii a prezentului protocol, pentru anii următori.
6. Autoritățile din Insulele Cook și din Uniune monitorizează evoluția activităților de pescuit ale navelor din Uniune pentru a se asigura de gestionarea adecvată a

posibilităților de pescuit disponibile pentru Uniune, ținând seama de starea stocurilor și de măsurile relevante de conservare și gestionare.

7. Destinația contribuției financiare menționate la articolul 2 alineatul (2) litera (a) ține de competența exclusivă a autorităților din Insulele Cook.
8. Fiecare element din contribuția financiară prevăzută la alineatul 2 va fi plătit într-un cont bancar desemnat al guvernului din Insulele Cook. Contribuția financiară menționată la alineatul (2) litera (b) este pusă la dispoziția entității competente în privința implementării sprijinului sectorial în domeniul pescuitului. Autoritățile din Insulele Cook vor furniza în timp util autorităților Uniunii coordonatele contului bancar și informațiile referitoare la linia respectivă în cadrul legislației lor bugetare naționale. Coordonatele contului bancar includ cel puțin următoarele: numele entității beneficiare, numele titularului de cont bancar, adresa titularului contului bancar; denumirea băncii; codul SWIFT; numărul IBAN.

### *Articolul 3*

#### *Sprijinul sectorial*

1. Comitetul mixt stabilește, în cel mult 120 de zile de la data aplicării provizorii a protocolului, un program sectorial multianual, precum și modalitățile detaliate de punere în aplicare acoperind, în special:
  - (a) liniile directe anuale și multianuale pentru utilizarea părții speciale din contribuția financiară menționată la articolul 2 alineatul (2) litera (b);
  - (b) obiectivele, atât cele anuale cât și cele multianuale, ce trebuie realizate de-a lungul timpului pentru a crea cadrul de guvernare, inclusiv dezvoltarea și menținerea instituțiilor științifice și de cercetare necesare, pentru a promova procesele de consultare cu grupurile de interese, pentru a consolida capacitatea de monitorizare, control și supraveghere, precum și alte elemente de consolidare a capacității cu scopul de a ajuta Insulele Cook să își consolideze în continuare politica națională în domeniul pescuitului sustenabil. Obiectivele țin seama de prioritățile exprimate de Insulele Cook în politicile sale naționale care privesc sau care influențează promovarea pescuitului responsabil și sustenabil, inclusiv zonele marine protejate;
  - (c) criteriile și procedurile de evaluare a rezultatelor obținute anual, inclusiv, acolo unde este cazul, indicatorii bugetari și financiari.
2. Orice modificare propusă a programului sectorial multianual se aprobă de comitetul mixt.
3. În cazul în care oricare dintre părți solicită o reuniune specială a comitetului mixt, aceasta adresează o cerere scrisă, cu cel puțin 14 zile înainte de data reuniunii propuse.
4. În fiecare an, în cadrul comitetului mixt, cele două părți evaluează obținerea unor rezultate specifice în punerea în aplicare a programului sectorial multianual convenit.
  - (a) În fiecare an, Insulele Cook prezintă un raport privind progresele înregistrate în ceea ce privește acțiunile întreprinse și rezultatele obținute cu sprijinul sectorial, care va fi examinat de către comitetul mixt. De asemenea, Insulele Cook vor redacta un raport final înainte de expirarea protocolului. Dacă este cazul, părțile continuă să monitorizeze punerea în aplicare a sprijinului sectorial după expirarea protocolului.

- (b) Plata părții specifice din contribuția financiară menționată la articolul 2 alineatul (2) litera (b) se efectuează în tranșe. Pentru primul an al protocolului, tranșa se plătește pe baza nevoilor identificate în cadrul programării convenite. Pentru anii de aplicare ulterioari, tranșele se plătesc pe baza necesităților identificate în cadrul programării convenite și pe baza unei analize a rezultatelor obținute în ceea ce privește implementarea sprijinului sectorial. Plata tranșelor are loc în termen de maximum 45 de zile de la decizia comitetului mixt.
5. Uniunea își rezervă dreptul de a revizui și/sau de a suspenda, parțial sau total, plata contribuției financiare specifice prevăzute la articolul 2 alineatul (2) litera (b):
- (a) dacă rezultatele obținute diferă semnificativ de programare, în urma unei evaluări efectuate de comitetul mixt;
- (b) în cazul în care această contribuție financiară nu este utilizată așa cum a stabilit comitetul mixt.
6. Plata contribuției financiare se reia după desfășurarea de consultări între părți și atingerea la un consens cu comitetul mixt, atunci când acest lucru este justificat de rezultatele punerii în aplicare a programării convenite menționate la alineatul (1). Cu toate acestea, plata contribuției financiare specifice prevăzute la articolul 2 alineatul (2) litera (b) nu se poate face după o perioadă mai mare de șase (6) luni de la expirarea protocolului.
7. În fiecare an, Insulele Cook pot aloca, dacă este necesar, o sumă suplimentară pentru contribuția financiară menționată la articolul 2 alineatul (2) litera (b) din suma menționată la articolul 2 alineatul (2) litera (a), în vederea punerii în aplicare a programului multianual. Această alocare se notifică Uniunii în termen de două (2) luni de la data aniversară a începerii aplicării provizorii a prezentului protocol.
8. Părțile se angajează să asigure vizibilitatea măsurilor întreprinse în ceea ce privește sprijinul sectorial.

#### *Articolul 4*

#### ***Cooperarea științifică pentru un pescuit responsabil***

1. Pe parcursul perioadei acoperite de prezentul protocol, recunoscând suveranitatea și drepturile suverane ale Insulelor Cook asupra resurselor sale piscicole, părțile cooperează pentru monitorizarea activităților navelor din Uniune și în apele de pescuit ale Insulelor Cook.
2. De asemenea, părțile cooperează, după caz, pentru a face schimb de informații relevante statistice, biologice, economice, de conservare și de mediu care au legătură cu activitățile navelor din Uniune în apele de pescuit ale Insulelor Cook, în scopul gestionării și conservării resurselor marine vii.
3. Părțile se angajează să promoveze cooperarea în ceea ce privește conservarea și gestionarea responsabilă a pescuitului în cadrul Comisiei pentru pescuitul în Oceanul Pacific de Vest și Central (WCPFC) și al oricărei alte organizații subregionale, regionale și internaționale.

#### *Articolul 5*

#### ***Revizuirea posibilităților de pescuit și a dispozițiilor tehnice de către comitetul mixt***

1. Comitetul mixt poate reevalua și decide să revizuiască posibilitățile de pescuit menționate la articolul 1 în măsura în care măsurile de conservare și gestionare ale WCPFC confirmă faptul că o astfel de ajustare va asigura gestionarea sustenabilă a tonului și a speciilor înrudite cu tonul din Oceanul Pacific de Vest și Central.
2. În acest caz, contribuția financiară menționată la articolul 2 alineatul (2) litera (a) se ajustează proporțional și *pro rata temporis*. Cu toate acestea, suma totală anuală plătită de către Uniune nu poate depăși dublul sumei prevăzute la articolul 2 alineatul (2) litera (a).
3. Dacă este necesar, comitetul mixt poate, de asemenea, să examineze și să decidă adaptarea de comun acord a dispozițiilor tehnice ale protocolului și ale anexei.

#### *Articolul 6*

#### ***Suspendarea***

1. Prezentul protocol, inclusiv plata contribuției financiare menționate la articolul 2 alineatul (2) literele (a) și (b), poate fi suspendat la inițiativa oricăreia dintre părți în cazurile și în condițiile prevăzute la articolul 13 din acord.
2. Fără a aduce atingere articolului 3, plata contribuției financiare poate fi reluată imediat după restabilirea situației existente anterior evenimentelor menționate la articolul 13 din acord sau imediat după ce s-a ajuns la o soluție în conformitate cu acordul.

#### *Articolul 7*

#### ***Rezilierea***

Prezentul protocol poate fi reziliat la inițiativa oricăreia dintre părți în cazurile și în condițiile menționate la articolul 14 din acord.

#### *Articolul 8*

#### ***Confidențialitate***

1. Părțile păstrează confidențialitatea și securitatea datelor sensibile din punct de vedere comercial și a datelor cu caracter personal privind activitățile de pescuit ale Uniunii în apele de pescuit ale Insulelor Cook.
2. Datele sunt utilizate de autoritățile competente pentru punerea în aplicare a acordului de pescuit, în special în scopuri de gestionare și pentru monitorizarea, controlul și supravegherea activităților de pescuit. În cazul în care sunt utilizate în alte scopuri, părțile se asigură că numai datele agregate referitoare la activitățile de pescuit din zona de pescuit se află în domeniul public.
3. Pentru punerea în aplicare corespunzătoare a protocolului, vor fi prelucrate mai multe categorii de date cu caracter personal:
  - (a) date de identificare și de contact;
  - (b) date privind armatorii și operatorii navelor (poziție sau rol), comandanții și membrii echipajului;
  - (c) toate celelalte date legate de obiectul acordului.

4. Datele cu caracter personal nu sunt păstrate mai mult de 10 ani după perioada necesară scopului pentru care au făcut obiectul schimbului, cu excepția cazului în care aceste date cu caracter personal sunt necesare pentru a permite urmărirea unei încălcări, a unei inspecții, a unor proceduri judiciare sau administrative sau a unor cercetări științifice. În astfel de cazuri, datele cu caracter personal pot fi stocate timp de 20 ani. Dacă datele cu caracter personal sunt păstrate pentru o perioadă mai lungă de timp, acestea sunt anonimizate.
5. Comisia Europeană sau statul membru de pavilion, în cazul Uniunii, și Ministerul Resurselor Marine, în cazul Insulelor Cook, sunt autoritățile responsabile cu prelucrarea datelor.
6. Comitetul mixt poate stabili garanții și căi de atac adecvate.

#### *Articolul 9*

#### ***Schimburi electronice de date***

1. Insulele Cook și Uniunea se angajează să implementeze sistemele necesare pentru schimbul electronic al tuturor informațiilor și documentelor legate de punerea în aplicare a acordului și a protocolului. Versiunea electronică a unui document va fi considerată în orice moment ca echivalentă a versiunii pe suport de hârtie.
2. Fiecare parte notifică imediat celeilalte părți orice întrerupere a sistemului electronic care împiedică aceste schimburi. În astfel de circumstanțe, informațiile și documentele legate de punerea în aplicare a acordului și a protocolului se înlocuiesc automat cu versiunile lor pe suport de hârtie, astfel cum se indică în anexă.

#### *Articolul 10*

#### ***Obligații la expirarea protocolului sau la reziliere***

1. După expirarea prezentului protocol sau după rezilierea acestuia în conformitate cu articolul 14 din acord, armatorii din Uniune continuă să fie răspunzători pentru orice încălcare a dispozițiilor acordului sau ale prezentului protocol sau a legislației Insulelor Cook care a avut loc înainte de expirarea sau rezilierea prezentului protocol, precum și pentru orice taxă de licență sau redevență neachitată la momentul expirării sau al rezilierii.
2. Dacă este necesar, părțile continuă să monitorizeze punerea în aplicare a sprijinului sectorial prevăzut la articolul 2 alineatul (2) litera (b) din prezentul protocol, în conformitate cu articolul 3 alineatul (1) și cu normele de aplicare a sprijinului sectorial.

#### *Articolul 11*

#### ***Aplicarea cu titlu provizoriu***

Semnarea prezentului protocol de către părți atrage după sine aplicarea provizorie înainte de intrarea sa în vigoare.

#### *Articolul 12*

#### ***Intrarea în vigoare***

Prezentul protocol intră în vigoare la data la care părțile își notifică reciproc îndeplinirea procedurilor necesare.



## ANEXĂ

# CONDIȚII PENTRU DESFĂȘURAREA ACTIVITĂȚILOR DE PESCUIT DE CĂTRE NAVELE UNIUNII EUROPENE ÎN TEMEIUL PROTOCOLULUI DE STABILIRE A POSIBILITĂȚILOR DE PESCUIT ȘI A CONTRIBUȚIEI FINANCIARE PREVĂZUTE DE ACORDUL DE PARTENERIAT ÎN DOMENIUL PESCUITULUI SUSTENABIL ÎNTRE UNIUNEA EUROPEANĂ ȘI INSULELE COOK

## Capitolul I

### *Dispoziții generale*

#### Secțiunea 1

##### Definiții

1. „autoritate competentă” înseamnă:

- (a) pentru Uniunea Europeană (denumită în continuare „Uniunea”): Comisia Europeană;
- (b) pentru Insulele Cook: Ministerul Resurselor Marine.

2. „autorizație de pescuit” înseamnă un permis sau o licență valabilă care autorizează angajarea în activități de pescuit, pentru anumite specii, utilizând unelte specifice, în anumite zone de pescuit, conform condițiilor prevăzute în prezenta anexă.

3. „forță majoră” înseamnă pierderea sau imobilizarea prelungită a unei nave din cauza unei avarii tehnice grave.

4. „zi de pescuit” înseamnă atunci când o navă cu plasă-pungă a Uniunii desfășoară activități de pescuit în cursul unei zile calendaristice sau al unei părți a perioadei de 24 de ore (00:00-24:00) din ziua calendaristică respectivă, în cursul căreia o navă cu plasă-pungă a Uniunii se află în apele de pescuit ale Insulelor Cook, dar nu include o zi calendaristică sau o parte dintr-o zi calendaristică definită ca „zi fără pescuit” în apendicele 1.

#### Secțiunea 2

##### Date de contact

1. Înainte de începerea aplicării provizorii a prezentului protocol, părțile își transmit toate datele de contact relevante pentru punerea în aplicare a prezentului protocol și le comunică reciproc după cum este necesar.

2. Delegația Uniunii Europene pentru Pacific va fi în copie la toate comunicările schimbate între autoritățile competente definite în secțiunea 1, care au legătură cu punerea în aplicare a prezentei anexe.

#### Secțiunea 3

##### Zone de pescuit

1. Navele din Uniune care dețin o autorizație de pescuit eliberată de către Insulele Cook în temeiul acordului sunt autorizate să se angajeze în activități de pescuit în zonele de pescuit ale Insulelor Cook, adică în apele de pescuit ale Insulelor Cook, cu excepția zonelor protejate sau interzise. Coordonatele apelor de pescuit ale Insulelor Cook și ale zonelor protejate sau ale

zonelor de pescuit închise sunt comunicate Uniunii de către Insulele Cook înainte de începerea aplicării provizorii a acordului.

2. Insulele Cook comunică Uniunii orice modificare a respectivelor zone în conformitate cu dispozițiile articolului 11 din acord.

#### Secțiunea 4

##### Agentul navei

Toate navele din Uniune care solicită o autorizație de pescuit pot fi reprezentate de un agent (societate sau persoană fizică) rezident în Insulele Cook, care a fost notificat în mod corespunzător autorității competente din Insulele Cook.

#### Secțiunea 5

##### Navele eligibile din Uniune

Pentru ca o navă din Uniune să fie eligibilă pentru obținerea unei autorizații de pescuit, armatorul, comandantul și nava în sine nu trebuie să aibă interdicție de a pescui în apele de pescuit ale Insulelor Cook. Aceștia trebuie să aibă o situație regulamentară în raport cu legislația din Insulele Cook și să își fi îndeplinit toate obligațiile anterioare care decurg din activitățile lor de pescuit în Insulele Cook în conformitate cu acordurile de pescuit încheiate cu Uniunea. În plus, ele trebuie să se conformeze legislației relevante a Uniunii privind autorizațiile de pescuit, să fie în registrul navelor de pescuit al WCPFC, să fie în registrul navelor cu reputație bună al FFA și să nu fie pe lista de nave de pescuit INN a unei organizații regionale de gestionare a pescuitului.

## Capitolul II

### *Gestionarea autorizațiilor de pescuit*

#### Secțiunea 1

##### Perioada de valabilitate a autorizației de pescuit

O autorizație de pescuit este valabilă pentru o perioadă de un an, denumită „perioada anuală de valabilitate”. Data de începere a acestei perioade este definită de data aplicării cu titlu provizoriu a prezentului protocol. Toate autorizațiile de pescuit ulterioare expiră la data aniversară a prezentului protocol.

#### Secțiunea 2

##### Cerere de acordare a unei autorizații de pescuit

1. Numai navele eligibile din Uniune, astfel cum sunt definite în capitolul I secțiunea 4 din prezenta anexă, pot obține o autorizație de pescuit în temeiul prezentului protocol de stabilire a posibilităților de pescuit și a contribuției financiare prevăzute în acord.

2. Uniunea transmite autorității competente din Insulele Cook o cerere de autorizație de pescuit pentru fiecare navă a Uniunii care dorește să pescuiască în temeiul acordului, cu cel puțin 20 de zile lucrătoare înainte de data preconizată pentru începerea activităților de pescuit. Insulele Cook furnizează Uniunii toate informațiile necesare cu privire la procesul de acordare a licențelor cu o lună înainte de intrarea în vigoare a protocolului și, ulterior, anual.

3. Armatorii plătesc taxele anticipate datorate pentru întreaga perioadă anuală de valabilitate acoperită de autorizația de pescuit.

4. Înainte de aplicarea provizorie a prezentului protocol, Insulele Cook comunică Uniunii coordonatele conturilor trezoreriei publice a Insulelor Cook în care trebuie plătite taxele datorate de navele Uniunii în temeiul acordului. Costurile aferente transferurilor bancare sunt suportate de armatori.

5. În cazul fiecărei prime cereri de acordare a unei autorizații de pescuit sau ca urmare a unei modificări tehnice majore a navei în cauză, cererea se transmite de Uniune pe cale electronică autorității competente din Insulele Cook, utilizându-se formularul furnizat sau sistemul electronic implementat, de către Ministerul Resurselor Marine și se însoțește de următoarele documente:

- (a) dovada plății taxei anticipate pentru perioada de valabilitate a autorizației de pescuit;
- (b) fotografiile digitale color recente (din ultimele 12 luni sau mai puțin) ale navei având imprimată pe ele data, la o rezoluție de 72dpi 1 400 × 1 050 pic., arătând o vedere laterală a navei, inclusiv numele navei în alfabetul latin de bază ISO;
- (c) copie după certificatul de siguranță al echipamentului navei;
- (d) copie după certificatul de înmatriculare al navei;
- (e) copie după certificatul de control sanitar al navei;
- (f) copie după certificatul de înregistrare în registrul navelor cu reputație bună al FFA;
- (g) planul de arimare.

6. Pentru reînnoirea autorizației de pescuit a unei nave ale cărei specificații tehnice nu s-au modificat, cererea de reînnoire se însoțește doar de dovada de plată a taxei anticipate, de certificatul curent de înregistrare în registrul navelor cu reputație bună al FFA și de copii ale certificatelor reînnoite menționate la punctul 5 literele (c), (d) și (e).

7. Taxa anticipată se plătește în contul bancar specificat de autoritățile din Insulele Cook.

8. Plățile includ toate taxele naționale și locale, cu excepția taxelor portuare și a comisioanelor pentru prestarea de servicii.

9. În cazul în care o cerere este incompletă sau nu respectă condițiile menționate la punctele 5, 6, 7 și 8 de mai sus, autoritățile din Insulele Cook, în termen de 7 zile lucrătoare de la data primirii cererii pe cale electronică, notifică autorității competente a Uniunii motivele pentru care cererea este considerată incompletă sau pentru care nu îndeplinește condițiile prevăzute la punctele 5, 6, 7 și 8.

### Secțiunea 3

#### Eliberarea autorizației de pescuit

1. Autorizația de pescuit se eliberează de Insulele Cook în termen de 15 zile lucrătoare de la primirea cererii complete prin e-mail.

2. Autoritatea competentă din Insulele Cook transmite fără întârziere prin mijloace electronice autorizația de pescuit armatorului și autorității competente a Uniunii. În același timp, autorizația de pescuit pe suport de hârtie este trimisă armatorului.

3. După eliberarea autorizației de pescuit, autoritatea competentă din Insulele Cook include nava pe o listă de nave din Uniune autorizate să pescuiască în zonele de pescuit ale Insulelor Cook. Această listă este pusă la dispoziția tuturor entităților relevante privind monitorizarea, controlul și supravegherea din Insulele Cook, precum și autorității competente a Uniunii.
4. Autorizația de pescuit în format electronic va fi înlocuită cu una pe suport de hârtie cât mai curând posibil.
5. Autorizația de pescuit se eliberează pentru fiecare navă în parte și nu este transferabilă.
6. Autorizația de pescuit (în format electronic sau pe hârtie, dacă există) trebuie să fie păstrată în permanență la bordul navei.

#### Secțiunea 4

##### Forță majoră

1. Atunci când se dovedește existența unui caz de forță majoră și la cererea Uniunii, autorizația de pescuit a unei nave poate fi suspendată și transferată, pentru perioada de valabilitate rămasă, unei alte nave eligibile cu caracteristici similare, căreia i se poate elibera o nouă autorizație de pescuit.
2. Autorizația de pescuit se eliberează noii nave eligibile în conformitate cu dispozițiile stabilite în secțiunea 3 și sub rezerva îndeplinirii condițiilor de aplicare prevăzute în secțiunea 2, fără a fi necesară o nouă plată anticipată.

#### Secțiunea 5

##### Condițiile autorizației de pescuit – taxe și plăți anticipate

1. Autorizația de pescuit se eliberează după ce următoarele sume sunt plătite autorităților din Insulele Cook pentru fiecare navă din Uniune:
  - (a) o taxă anuală anticipată de o sută douăsprezece mii cinci sute (112 500) EUR, care conferă navei de pescuit dreptul de a pescui timp de douăzeci și cinci (25) de zile în zonele de pescuit ale Insulelor Cook.
  - (b) o contribuție anuală specială pentru autorizația de pescuit în valoare de treizeci și opt de mii cinci sute (38 500) EUR.
2. În cazul în care sunt disponibili, armatorii pot achiziționa zile de pescuit suplimentare față de cele achiziționate în temeiul alineatului (1) litera (a), la cererea autorității competente din Uniune adresată autorităților din Insulele Cook. Prețurile care trebuie plătite de armatori pentru zilele suplimentare sunt de opt mii (8 000) EUR pe zi. Până când plătește integral zilele suplimentare, armatorul respectiv se limitează la utilizarea exclusivă a zilelor achiziționate în conformitate cu alineatul (1) litera (a).
3. Armatorii din Uniune pot achiziționa în total maximum o sută zece (110) zile de pescuit suplimentare pe an.

### Capitolul III

#### Monitorizare

##### Secțiunea 1

## Gestionarea și monitorizarea efortului de pescuit

1. Insulele Cook notifică autorităților Uniunii momentul în care totalul efortului raportat de navele din Uniune în zonele de pescuit ale Insulelor Cook atinge 70 de zile de pescuit. La primirea notificării menționate, autoritățile Uniunii comunică acest lucru imediat statelor membre.
2. După ce s-a atins un nivel al efortului de 70 de zile de pescuit, Insulele Cook monitorizează nivelul efortului de pescuit al navelor din Uniune și informează autoritățile Uniunii de îndată ce este atins nivelul de 95 de zile de pescuit. De asemenea, autoritățile Uniunii informează de îndată statele membre cu privire la primirea notificării din partea Insulelor Cook.
3. Această monitorizare include decizia luată de autoritatea din Insulele Cook cu privire la declarațiile operatorului navei privind zilele fără pescuit. În cazul în care armatorii nu sunt de acord cu decizia adoptată de autoritatea competentă din Insulele Cook cu privire la declarațiile lor privind zilele fără pescuit, aceștia pot solicita autorității competente a Uniunii să se consulte cu centrul de monitorizare a pescuitului al statului de pavilion și/sau cu alte instituții relevante în vederea găsirii unei soluții la litigiu.
4. Utilizarea anuală a zilelor de pescuit de către navele din Uniune este revizuită de comitetul mixt în cadrul reuniunii sale anuale.

## Secțiunea 2

### Înregistrarea și raportarea capturilor

1. Navele din Uniune autorizate să pescuiască în zonele de pescuit ale Insulelor Cook în temeiul acordului comunică capturile lor autorității competente din Insulele Cook în modul următor, până la implementarea de către ambele părți a sistemului electronic de raportare a capturilor („ERS”).
2. Navele Uniunii autorizate să pescuiască în zonele de pescuit ale Insulelor Cook completează paginile jurnalelor de bord regionale ale SPC/FFA ale navelor cu plasă-pungă, disponibile pe site-ul Comunității Pacificului (SPC)<sup>1</sup> pentru fiecare zi de prezență în zonele de pescuit ale Insulelor Cook. Formularul se completează chiar și în absența capturilor sau atunci când nava este doar în tranzit. El trebuie completat în mod lizibil și semnat de comandantul navei sau de reprezentantul său. Jurnalele de bord se utilizează până la punerea în aplicare a unor mecanisme compatibile de raportare electronică.
3. Atunci când se află în zonele de pescuit ale Insulelor Cook, navele din Uniune raportează autorității competente din Insulele Cook, la fiecare șapte zile, un rezumat al jurnalelor de pescuit menționate la punctul 2, folosind modelul nr. 3 [formatul raportului de captură (CAT)] din apendicele 2.
4. În ceea ce privește transmiterea paginilor din jurnalul de pescuit menționat la punctul 2, navele Uniunii:
  - (a) în cazul în care fac escală într-un port de intrare din Insulele Cook (Avatiu, Arutanga, Tuanganui, Omoka, Tauhunu, Tukao, Yato), transmit formularul completat autorității competente din Insulele Cook în termen de cinci (5) zile de la

<sup>1</sup> <https://oceanfish.spc.int/en/data-collection/241-data-collection-forms>

sosire sau, în orice caz, înainte de a părăsi portul, în funcție de evenimentul care are loc mai întâi. Autoritatea competentă din Insulele Cook eliberează în scris o confirmare de primire;

- (b) atunci când părăsesc zonele de pescuit ale Insulelor Cook fără să fi trecut mai întâi printr-un port de intrare din Insulele Cook, se transmit copii după paginile din jurnalul de bord în termen de cincisprezece (15) zile lucrătoare de la ieșirea din zonele de pescuit ale Insulelor Cook prin următoarele mijloace:
- prin e-mail, la adresa de e-mail a autorității competente din Insulele Cook; sau
  - originalul fiecărui jurnal de pescuit trebuie să fie trimis în termen de șapte (7) zile lucrătoare de la prima escală într-un port după ieșirea din zonele de pescuit ale Insulelor Cook.
  - Copii ale acestor pagini din jurnalele de pescuit trebuie trimise simultan institutelor științifice relevante: IRD (Institut de Recherche pour le Développement) sau IEO (Instituto Español de Oceanografía).

5. Cuvintele „zonele de pescuit ale Insulelor Cook” se introduc în paginile jurnalului de bord menționat anterior pentru perioadele în cursul cărora nava se află în zonele de pescuit ale Insulelor Cook.

6. Cele două părți se vor strădui să pună în aplicare raportarea electronică și măsuri compatibile pentru schimbul electronic de date și informații privind activitățile de pescuit ale navelor Uniunii în zonele de pescuit ale Insulelor Cook.

7. Odată ce sistemul electronic pentru declararea capturilor este implementat, el va înlocui integral dispozițiile privind înregistrarea menționate la punctele 2 - 4 de mai sus, exceptând cazurile de probleme tehnice sau de defecțiune când declarațiile de captură se vor face în conformitate cu punctele 2 - 4 de mai sus.

### Secțiunea 3

Comunicare privind intrarea și ieșirea din apele de pescuit ale Insulelor Cook

1. Fără a aduce atingere obligațiilor stabilite în secțiunea 1 din prezentul capitol, navele din Uniune autorizate să pescuiască în temeiul acordului notifică autorității competente din Insulele Cook, cu cel puțin 24 de ore în avans, intenția lor de a intra sau a ieși din zonele de pescuit ale Insulelor Cook.

2. Odată cu notificarea intrării/ieșirii, navele comunică, de asemenea, volumul și speciile capturilor deținute la bord. Nava comunică, de asemenea, poziția sa estimată la momentul estimat de intrare/ieșire. Aceste comunicări se fac în formatul stabilit în apendicele 2, modelele nr. 1 și nr. 2, prin e-mail, către coordonatele de contact furnizate în apendicele respectiv.

### Secțiunea 4

Debarcare

1. Porturile desemnate pentru activitățile de debarcare în Insulele Cook sunt porturile Avatiu și Omoka. Autoritatea competentă din Insulele Cook poate autoriza activități de debarcare în alte porturi desemnate din Insulele Cook. Autoritatea competentă a Uniunii este informată în consecință.

2. Navele din Uniune care dețin o autorizație de pescuit din Insulele Cook și care doresc să debarce capturile în porturile desemnate din Insulele Cook trebuie să notifice următoarele informații autorității competente din Insulele Cook cu cel puțin 72 de ore în prealabil:

- (a) portul de debarcare;
- (b) denumirea și indicativul de apel radio internațional (IRCS) al navei de pescuit care efectuează operațiunea de debarcare;
- (c) data și ora debarcării;
- (d) cantitatea care urmează să fie debarcată, în kg, rotunjită la cea mai apropiată 100 kg, pe specii;
- (e) prezentarea produselor.

3. Navele trebuie să își prezinte declarațiile de debarcare autorității competente din Insulele Cook în termen de cel mult 48 de ore de la încheierea debarcării sau, în orice caz, înainte ca nava să părăsească portul, în funcție de evenimentul care are loc mai întâi.

## Secțiunea 5

### Transbordare

1. Navele din Uniune care dețin o autorizație de pescuit din Insulele Cook și care doresc să transbordeze capturi în apele de pescuit ale Insulelor Cook fac acest lucru doar în porturile desemnate ale Insulelor Cook, menționate în capitolul III secțiunea 1 punctul 4 litera (a). Transbordarea pe mare în afara porturilor este interzisă și orice persoană care încalcă această dispoziție se expune sancțiunilor prevăzute de legislația Insulelor Cook.

2. Armatorul sau agentul navei trebuie să notifice următoarele informații autorității competente din Insulele Cook cu cel puțin 72 de ore în avans:

- (a) portul de transbordare în care va avea loc operațiunea;
- (b) denumirea și indicativul de apel radio internațional (IRCS) al navei de pescuit donatoare;
- (c) denumirea și indicativul de apel radio internațional (IRCS) al navei de pescuit primitoare;
- (d) data și ora transbordării;
- (e) cantitatea care urmează să fie transbordată, în kg, rotunjită la cea mai apropiată 100 kg, pe specii;
- (f) prezentarea produselor.

3. Navele din Uniune își prezintă declarațiile de transbordare autorităților competente din Insulele Cook în termen de cel mult 48 de ore de la încheierea transbordării sau, în orice caz, înainte ca nava donatoare să părăsească portul, în funcție de evenimentul care are loc mai întâi.

## Secțiunea 6

### Sistemul de monitorizare a navelor (VMS)

Fără a aduce atingere competenței statului de pavilion și obligațiilor navelor din Uniune față de centrul de monitorizare a pescuitului al statului lor de pavilion, fiecare navă din Uniune se conformează sistemului de monitorizare a navelor al FFA (VMS FFA) aplicabil în prezent în zonele de pescuit ale Insulelor Cook.

## Secțiunea 7

### Observatori

1. Navele din Uniune care dețin o autorizație de pescuit din Insulele Cook și care desfășoară activități în zonele de pescuit ale Insulelor Cook asigură prezența observatorilor în conformitate cu măsurile de conservare și gestionare relevante ale WCPFC și cu legislația relevantă din Insulele Cook.

2. Navele din Uniune au la bord un observator autorizat din Programul regional de observare al WCPFC sau un observator CITT autorizat prin Memorandumul de înțelegere convenit între WCPFC și CITT cu privire la aprobarea reciprocă a observatorilor.

## Capitolul IV

### Controlul

1. Navele din Uniune respectă dispozițiile relevante din legislația națională a Insulelor Cook în ceea ce privește activitățile de pescuit, precum și măsurile de conservare și gestionare adoptate de WCPFC.

2. Proceduri de control:

(a) Comandanții navelor din Uniune angajate în activități de pescuit în zonele de pescuit ale Insulelor Cook cooperează cu orice funcționar autorizat și care se identifică corespunzător din Insulele Cook care face inspecția și controlul activităților de pescuit.

(b) Fără a aduce atingere dispozițiilor din legislația națională a Insulelor Cook, îmbarcarea ar trebui să se facă astfel încât platforma de inspecție și inspectorii să poată fi identificați drept funcționari autorizați din Insulele Cook;

(c) Insulele Cook pun la dispoziția autorității competente a Uniunii lista cu toate platformele de inspecție utilizate pentru inspecțiile pe mare. Lista respectivă trebuie să conțină cel puțin:

- denumirile navelor de patrulare;
- detaliile privind navele de patrulare;
- fotografiile navelor de patrulare;

(d) La cererea Uniunii sau a unui organism desemnat de aceasta, Insulele Cook pot autoriza inspectorii ai Uniunii să observe activitățile navelor din Uniune, inclusiv transbordările, în timpul controalelor efectuate la țărm;

(e) La încheierea unei inspecții și după semnarea raportului de inspecție de către inspector, raportul se pune la dispoziția comandantului pentru semnare și eventuale observații. Semnarea raportului nu aduce atingere drepturilor părților în contextul unor proceduri privind presupuse încălcări. Un exemplar al raportului de inspecție se înmânează comandantului navei înainte ca inspectorul să părăsească nava;

(f) Inspectorii nu rămân la bord mai mult decât este necesar pentru îndeplinirea sarcinilor lor.

3. Comandanții navelor din Uniune angajați în operațiuni de debarcare sau de transbordare într-un port din Insulele Cook permit și facilitează inspecția acestor operațiuni de către funcționarii autorizați din Insulele Cook.

4. Atunci când nu sunt respectate dispozițiile stabilite de prezentul capitol, autoritatea competentă din Insulele Cook își rezervă dreptul de a suspenda autorizația de pescuit a navei contraveniente până la finalizarea formalităților și de a aplica sancțiunea prevăzută în legislația existentă a Insulelor Cook. Statul membru de pavilion și autoritatea competentă a Uniunii sunt informate imediat.

## **Capitolul V**

### *Respectarea legislației*

#### 1. Sancțiuni

(a) Nerespectarea oricărei dispoziții din prezentul protocol, a măsurilor de conservare și gestionare adoptate de organizațiile regionale de gestionare a pescuitului competente sau a legislației naționale a Insulelor Cook este pasibilă de sancțiunile prevăzute de legislația națională a Insulelor Cook.

(b) Statul membru de pavilion și autoritatea competentă a Uniunii sunt informate imediat și complet cu privire la orice sancțiune și la toate faptele relevante legate de aceasta.

(c) În cazul în care o sancțiune se traduce printr-o suspendare sau o revocare a autorizației de pescuit, autoritatea competentă a Uniunii poate solicita, pentru restul perioadei de valabilitate a autorizației de pescuit acordate, o nouă autorizație de pescuit pentru o navă a unui alt armator, care ar fi putut fi acordată altfel.

#### 2. Arestarea și reținerea navelor Uniunii

(a) Insulele Cook informează imediat autoritatea competentă din Uniune și statul membru de pavilion cu privire la arestarea și/sau reținerea unei nave de pescuit care deține o autorizație de pescuit în temeiul acordului.

(b) Insulele Cook transmit, după caz în termen de patruzeci și opt (48) de ore, autorității competente a Uniunii și statului membru de pavilion o copie a raportului de inspecție cuprinzând informații detaliate despre împrejurările și motivele care au condus la această arestare și/sau reținere.

#### 3. Procedura de schimb de informații în eventualitatea arestării și/sau reținerii

(a) În paralel cu respectarea termenelor și a procedurilor juridice prevăzute de legislația națională a Insulelor Cook în ceea ce privește arestarea și/sau reținerea, odată cu primirea informațiilor de mai sus, va avea loc o reuniune de consultare între reprezentanți ai autorității competente a Uniunii și ai Insulelor Cook, la care poate participa un reprezentant al statului membru implicat.

(b) La reuniunea de consultare, părțile fac schimb de orice documente sau informații relevante care ajută la clarificarea faptelor. Armatorul sau agentul său este informat cu privire la rezultatul reuniunii și cu privire la orice măsură care decurge din arestarea și/sau reținerea navei.

#### 4. Soluționarea arestării și/sau a reținerii

(a) Se depun eforturi rezonabile pentru soluționarea rapidă a presupusei încălcări.

(b) În cazul unei soluționări, suma care trebuie plătită este stabilită prin trimitere la legislația națională a Insulelor Cook. În cazul în care o astfel de soluționare nu este posibilă, începe procedura judiciară.

(c) Nava Uniunii este eliberată, iar comandantul său este pus în libertate de îndată ce obligațiile rezultate în urma soluționării amiabile sunt îndeplinite și procedura judiciară este finalizată.

5. Autoritatea competentă a Uniunii este informată cu privire la orice proceduri inițiate și sancțiuni impuse.

## **Capitolul VI**

### *Cooperarea în vederea combaterii pescuitului INN*

1. Pentru a consolida monitorizarea pescuitului și combaterea pescuitului INN, comandanții navelor din Uniune se vor strădui să raporteze prezența în apele de pescuit ale Insulelor Cook ale oricărei alte nave de pescuit.

2. În cazul în care comandantul unei nave din Uniune observă o navă de pescuit care practică activități susceptibile de a constitui activități de pescuit INN, el va colecta cât mai multe informații cu putință despre navă și activitatea sa în momentul în care a fost observată. Rapoartele de observare se trimit fără întârziere autorității competente din Insulele Cook, cu o copie către CMP al statului de pavilion.

3. Autoritatea competentă din Insulele Cook va transmite cât mai curând posibil Uniunii toate rapoartele de observare pe care le deține cu privire la navele din Uniune care practică activități susceptibile de a constitui activități de pescuit INN în apele de pescuit ale Insulelor Cook.

## APENDICELE 1

### Zile de pescuit pentru nave

Calcularea unei zile de pescuit și a zilelor fără pescuit

1) *Zi de pescuit*: înseamnă atunci când o navă cu plasă-pungă a Uniunii desfășoară activități de pescuit în cursul unei zile calendaristice sau al unei părți a perioadei de 24 de ore (00:00-24:00) din ziua calendaristică respectivă, în cursul căreia o navă cu plasă-pungă a Uniunii se află în apele de pescuit ale Insulelor Cook, dar nu include o zi calendaristică sau o parte dintr-o zi calendaristică definită ca „zi fără pescuit”.

2) Calcularea unei zile de pescuit:

a) În cazul în care o navă cu plasă-pungă raportează, în cursul oricărei zile de pescuit, din pozițiile din apele de pescuit ale Insulelor Cook, ziua de pescuit respectivă se alocă în funcție de timpul efectiv petrecut în apele Insulelor Cook.

b) Atunci când o navă cu plasă-pungă raportează că se află în apele de pescuit ale Insulelor Cook pe întreaga perioadă (00:00-24:00) a unei zile calendaristice:

i) această zi calendaristică (întreagă) este considerată zi de pescuit în cazul în care se desfășoară o activitate de pescuit în timpul zilei calendaristice respective;

ii) această zi calendaristică (întreagă) nu este considerată zi de pescuit dacă nava îndeplinește cerințele unei zile fără pescuit prevăzute la punctele 3-6 din prezentul apendice.

c) Atunci când o navă cu plasă-pungă raportează că se află în apele de pescuit ale Insulelor Cook pentru mai puțin timp decât întreaga perioadă (00:00-24:00) a unei zile calendaristice:

i) această parte a unei zile calendaristice este considerată zi parțială de pescuit în cazul în care s-a desfășurat o activitate de pescuit în zonă în perioada respectivă;

ii) această parte a unei zile calendaristice nu este considerată zi de pescuit dacă nava îndeplinește cerințele unei zile fără pescuit prevăzute la punctele 3-6 din prezentul apendice.

d) Nu se deduc zile de pescuit pentru perioadele în care o navă cu plasă-pungă se găsește într-un port din Insulele Cook.

3) *Zi fără pescuit (ZFP)*: Pentru navele cu licență, orice zi sau parte a unei zile în apele de pescuit este considerată zi fără pescuit atunci când nu a avut loc nicio activitate de pescuit în ziua respectivă din oricare dintre motivele expuse la punctul 5.

4) Navele din Uniune care dețin licență trebuie să depună declarații privind ZFP și să le transmită autorității competente din Insulele Cook. Fiecare declarație privind ZFP trebuie să includă:

a. denumirea navei

b. indicativul de apel radio internațional (IRCS)

- c. data, ora și poziția (LT/LG) la intrarea în apele de pescuit ale Insulelor Cook
- d. data, ora și poziția (LT/LG) la ieșirea din apele de pescuit ale Insulelor Cook
- e. data, ora și poziția (LT/LG) la încetarea activității de pescuit
- f. data, ora și poziția (LT/LG) la reluarea activității de pescuit
- g. motivul specific al ZFP, astfel cum este prezentat la punctul 5.

5) Motive specifice pentru a nu desfășura activități de pescuit:

*a) Tranzit<sup>2</sup>:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă o notificare prealabilă indicând tranzitul navei a fost trimisă autorității competente din Insulele Cook, precizând destinația tranzitului, punctul de intrare și punctul de ieșire.

*b) Tranzit cu integralitatea capturilor<sup>2</sup>:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă o notificare prealabilă indicând că nava și-a încetat activitățile de pescuit a fost trimisă autorității competente din Insulele Cook. Dacă activitățile de pescuit au încetat, toate uneltele de pescuit trebuie arimate, iar nava trebuie să înainteze menținând o traiectorie dreaptă și o viteză constantă până la portul de destinație. Notificarea de încetare a activităților de pescuit trebuie să includă:

- i) denumirea navei
- ii) indicativul de apel radio internațional (IRCS)
- iii) poziția actuală (LT/LG)
- iv) numele portului de destinație.

*c) Condiții meteorologice nefavorabile:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă nava nu poate efectua o lansare sau orice altă activitate de pescuit în perioada de 24 de ore. Comandantul navei trebuie să precizeze cauza condițiilor meteorologice nefavorabile:

- i) vânturi puternice (scara...)
- ii) mare agitată
- iii) cauză legată de curenți

*d) Derularea sau extragerea FAD-urilor:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă nu are loc nicio activitate de pescuit în perioada de 24 de ore, sub rezerva verificării cu raportul observatorului.

*e) Buncherajul:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă nu are loc nicio activitate de pescuit în perioada de 24 de ore, sub rezerva verificării cu raportul observatorului.

*f) Repararea plasei:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă nava își repară plasa (plasele) fără nicio activitate de pescuit în perioada de 24 de ore.

*g) Derularea (în scop de test) plasei în scop de curățare:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă nu are loc nicio activitate de pescuit în perioada de 24 de ore,

---

<sup>2</sup> Toate uneltele de pescuit ale navei trebuie arimate astfel încât să nu fie ușor accesibile pentru pescuit; în special, tangonul trebuie coborât cât mai mult posibil, astfel încât nava să nu poată fi utilizată pentru pescuit și astfel încât schiful să fie accesibil pentru o utilizare în situații de urgență; elicopterul, dacă există, trebuie să fie arimat; iar șalupele trebuie securizate. Nava menține o traiectorie dreaptă și o viteză constantă. Dacă se desfășoară vreo activitate de pescuit sau nu se respectă vreuna dintre cerințele de mai sus, toate zilele de tranzit vor fi considerate zile de pescuit.

plasa este derulată în linie dreaptă și fără cablu de pungere, sub rezerva verificării cu raportul observatorului.

*h) Defecțiune:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă nava este în pană fără nicio activitate de pescuit în perioada de 24 de ore, iar defecțiunea împiedică nava să pescuiască.

*i) Urgență:* Se califică drept zi fără pescuit numai dacă nu are loc nicio activitate de pescuit în perioada de 24 de ore, sub rezerva verificării cu raportul observatorului, iar urgența implică: (i) sănătatea și siguranța echipajului; (ii) siguranța navei.

*j) Operațiuni de căutare și salvare:* Se califică drept zi fără pescuit numai sub rezerva verificării cu raportul observatorului și de către autoritatea competentă din Insulele Cook. În cazul în care operațiunea de căutare și salvare are drept rezultat întoarcerea navei în port, comandantul trebuie să informeze în prealabil autoritatea competentă din Insulele Cook specificând:

- i) poziția navei;
- ii) portul de destinație.

Nava care navighează înspre port trebuie să se asigure că:

- i) toate uneltele de pescuit sunt arimate;
- ii) nava înaintează direct din poziția sa către portul de destinație; și
- iii) nava menține o traiectorie dreaptă și o viteză constantă.

Dacă se desfășoară vreo activitate de pescuit la revenirea navei în port sau dacă nu se respectă vreuna dintre cerințele de mai sus, atunci toate zilele aferente călătoriei de retur vor fi considerate zile de pescuit.

6) Toate rapoartele se transmit autorității competente la următoarea adresă de email:

[licensing@mmr.gov.ck](mailto:licensing@mmr.gov.ck).

## APENDICELE 2

### Modele de format al rapoartelor de comunicare

#### 1. Raport de intrare (COE)<sup>3</sup>

Conținut	Transmisie
Destinația mesajului	
Codul acțiunii	COE
Denumirea navei	
IRCS	
Poziția la intrare	LT/LG
Data și ora (UTC) intrării	ZZ/LL/AAAA – HH:MM
Cantitatea de pește de la bord, pe	
Ton cu	(tone metrice)
Ton obez	(tone metrice)
Ton dungat	(tone metrice)
Altele (a se	(tone metrice)

#### 2. Raport de ieșire (COX)<sup>4</sup>

Conținut	Transmisie
Destinația mesajului	
Codul acțiunii	COX
Denumirea navei	
IRCS	
Poziția la ieșire	LT/LG
Data și ora (UTC) ieșirii	ZZ/LL/AAAA – HH:MM
Cantitatea de pește de la bord, pe	
Ton cu	(tone metrice)
Ton obez	(tone metrice)
Ton dungat	(tone metrice)
Altele (a se	(tone metrice)

#### 3. Formatul raportului de captură (CAT) în zonele de pescuit din interiorul apelor Insulelor Cook<sup>5</sup>.

Conținut	Transmisie
Destinația mesajului	
Codul acțiunii	CAT
Denumirea navei	
IRCS	
Data și ora (UTC) raportului	ZZ/LL/AAAA – HH:MM
Cantitatea de pește de la bord, pe	
Ton cu	(tone metrice)
Ton obez	(tone metrice)
Ton dungat	(tone metrice)
Altele (a se	(tone metrice)
Numărul de lansări efectuate de la	

<sup>3</sup> Trimis cu douăzeci și patru (24) de ore înainte de intrarea în zonele de pescuit din apele de pescuit ale Insulelor Cook.

<sup>4</sup> Trimis cu douăzeci și patru (24) de ore înainte de ieșirea din zonele de pescuit din apele de pescuit ale Insulelor Cook.

<sup>5</sup> Trimis săptămânal după intrarea în zonele de pescuit din apele de pescuit ale Insulelor Cook.

Toate rapoartele se transmit autorității competente prin următoarea adresă de email:  
[licensing@mmr.gov.ck](mailto:licensing@mmr.gov.ck)